



# DIARIO

## DEL GOBIERNO DE CATALUÑA Y DE BARCELONA,

Del Miércoles 24 de Abril de 1811.

*S. Fidel Marir.*

Las quarenta horas están en la Iglesia Parroquial de San Cucufate ; se expone á las ocho de la mañana , y se reserva á las seis de la tarde.

DIA.	TERMÓMETRO	BARÓMETRO.	VIENT. Y ADMÓSFERA
22 á las 11 de la noc.	13 grad.	6 27 p. 8 l. 8	N. E. Nubes.
23 á las 6 de la mañ.	12	27 8 9	O. cub. lluv. y granizo
23 á las 2 de la tard.	13	8 27 10	S. S O Nubes.

### ANGLETERRE.

*Londres , 11 Février.*

Des dépêches de lord VVellington, insérées dans la gazette de samedi, contredisent le bruit répandu, d'après le témoignage du capitaine d'un bâtiment américain, arrivé, disait-on, de Saint-Ubes à Falmouth, que l'armée alliée avait été obligée d'abandonner sa position de Cartaxo, après avoir éprouvé des pertes considérables. Aucune attaque sérieuse n'avait encore été faite sur notre position, le 26 du

### INGLATERRA.

*Londres 11 de Febrero.*

Pliegos de lord VVellington, insertados en la gaceta del sábado, contradicen la voz que habia corrido, segun habia atestiguado un capitan de una embarcacion Americana, llegada, segun se decia, de San Ubo à Falmouth, que el ejército aliado se habia visto obligado à abandonar su posicion de Cartaxo, despues de haber tenido pérdidas considerables. No se habia dado aun ningun ataque serio

mois dernier; mais une recontre qui avait eu lieu quelques jours auparavant, fait pressentir que cette attaque ne sera pas différée de long-tems. Une forte reconnaissance commandée par Junot, a rejeté, le 19, les postes alliés de l'autre côté de la ville de Rio-Major. L'ennemi s'est retiré aussitôt, déterminé probablement par la circonstance de la blessure que Junot a reçue en cette occasion. D'après la force qui composait ce corps, on peut supposer qu'il aurait poussé beaucoup plus loin la reconnaissance, sans l'accident arrivé au chef qui le commandait. Tel était le seul événement de quelque importance qui se fut passé sur la rive droite du Tage. Quant à la rive gauche, nous sommes fâchés de voir que l'ennemi obtient dans cette partie, des succès proportionnés à son activité. Olivenza est tombé en son pouvoir le 22 ou le 23 du mois dernier, et une garnison de 3000 espagnols s'est rendue. Nous ne sommes pas à portée du juger s'il était à propos d'occuper Olivenza, mais quelque importante que puisse être cette place, comme position militaire, elle ne valait pas le sacrifice d'une portion au si considérable de l'armée espagnole. On ne savait si l'intention de l'ennemi était de mettre le siège devant Badajoz. Si cependant tel était son projet, il paraît que les moyens ne lui manqueront pas pour une opération. Il emmène avec lui un grand équipage d'artillerie de siège et une quantité considérable de vivres. On dit que le gouvernement a reçu samedi des dépêches de lord Wellington, datées deux jours après celles qui ont

à nuestra posición el 26 del mes próximo pasado; pero un choque que había habido pocos días antes, hace preveer que dicho ataque no tardará mucho. Un fuerte reconocimiento al mando de Junot, rechazó el 19 los puestos aliados de la otra parte de la ciudad de Rio Mayor. El enemigo luego se retiró, determinado probablemente por la circunstancia de la herida que Junot recibió en aquella ocasión. Por la fuerza que componía este cuerpo se puede suponer que hubiere adelantado mucho mas el reconocimiento, á no ser el accidente que sucedió al jefe que lo mandaba. Este era el solo acontecimiento de importancia que se pasó en la orilla derecha del Tajo. En quanto á la orilla izquierda, sentimos el ver que el enemigo logra en esta parte victorias proporcionadas á su actividad. Olivenza cayó en poder de él el 22, ó el 23 del mes próximo pasado, y se rindió una guarnicion de 3000 españoles. No estamos en estado de juzgar, si era del caso ocupar Olivenza; pero por mas importante que pueda ser esta plaza, como posición militar, no valia el sacrificio de una porcion tan considerable del ejército español. No se sabia si la intencion del enemigo era el poner sitio á Badajoz. Sin embargo si este era su proyecto parece que no le faltarán medios para una operacion. Lleva consigo un tren de artillería y cantidad considerable de viveres. Se dice que el gobierno, el sábado, recibió pliegos de lord Wellington, con fecha de dos dias despues de los que se insertaron en la gaceta. Su contenido no ha transpirado,

été insérées dans la gazette. Leur contenu n'a point transpiré; mais on suppose, d'après la promptitude de cette communication, que l'on s'attendait à ce que des événemens importans auroient lieu incessamment.

*Downing-Street, le 9 février.*

Les dépêches suivantes de lord VVellington ont été reçues par le comte Liverpool :

*Cartago, le 19 janvier 1811.*

« Depuis que l'ennemi a pris possession du pont de Merida, sur la Guadiana, les rapports que j'ai reçus ont été si différens et si contradictoires, qu'il ne m'a pas été possible de me former une opinion positive sur ses forces et ses projets. Lorsque le général Mendizabal s'est retiré de l'autre côté de la Guadiana, il a jeté un corps de 3000 hommes environ dans Olivenza, place faible. Un corps français qu'on m'a dit tantôt de 4000 hommes et tantôt de 7000 avec 1500 chevaux, a bloqué Olivenza. Il n'y a point eu de changement dans les positions occupées par l'armée ennemie en face de la mienne. Je suppose que le général Claparède n'a pas reçu l'ordre que lui donnait le général Drouet d'occuper la position de Guarda, ordre dont j'ai annoncé à votre seigneurie, par ma dernière dépêche, que j'avais intercepté le duplicata. Le général Claparède a attaqué, le 30, avec son avant-garde, le général Silveira, au Pont-d'Albade, auprès de Francoso, et l'a obligé à se retirer avec une perte considérable. Le lieutenant-colonel, M. Bean, du 24.<sup>e</sup> régiment, a été

49  
pero se supone, por la prontitud de esta comunicacion, que se pensaba ya que iban à verificarse sucesos importantes.

*Downing Street 9 de Febrero.*

El conde Liverpool recibió los pliegos siguientes de lord VVellington :

*Cartago 19 de Enero de 1811.*

» Desde que el enemigo tomó posesion del puente de Merida, los partes que he recibido son tan diferentes y contradictorios que no me ha ido dable formarme una opinion positiva sobre sus fuerzas y proyectos. Quando el general Mendizabal se retiró de la otra parte del Guadiana, echó un cuerpo de cerca 3000 hombres à Olivenza, plaza de pocas fuerzas. Un cuerpo francés, que algunas veces me han dicho ser de 4000 hombres, otras de 7000 con 1500 caballos, ha bloqueado Olivenza. No ha habido mudanza en las posiciones que ocupa el ejército enemigo en frente del mio. Supongo que el general Claparedo no ha recibido la orden que le daba el general Drouet de ocupar la posicion de Guarda, orden cuya duplicata, dixé à V. S. en mi último parte, habia yo interceptado. El general Claparedo atacó el 30 con su guardia al general Silveira en el puente de Albada, junto à Francoso, y le forzó à retirarse con pérdida considerable. El teniente coronel Mr. Bean del 24 regimiento fué herido en esta accion. El general Claparedo atacó de

blessé dans cette affaire. Le général Clapinède a de nouveau attaqué, le 11, avec son avant-garde, le général Silveira auprès de Villa-de-Ponte, et l'a forcé à la retraite. Le major anglais Cooksey, du 24.<sup>e</sup> régiment, a été malheureusement tué. L'officier commandant la 1.<sup>re</sup> brigade de milice a été blessé.»

— Nous avons reçu une seule gazette de Buenos-Ayres, qui donne un long détail des plaintes des négocians de cette ville contre la capitaine Elliot, commandant de la *Porcupine*. Nous avons lieu de juger, par cette gazette, qu'on croit généralement dans ce pays que l'intention du gouvernement anglais est de s'emparer de Monte-Video, sous le prétexte de maintenir le territoire de la rivière de la Plata, sous la domination de la régence d'Espagne. La correspondance de lord Strangford ne dit rien qui annonce un pareil projet, et nous croyons que cette idée est moins le résultat des calculs des personnes qui raisonnent que l'effet des vaines craintes du peuple. Cette mesure seroit aussi propre à éveiller la jalousie de la métropole que celle des colonies.

nuevo el 11 con su vanguardia al general Silveira junto à Villa de Ponte, y le forzó à retirarse. El mayor ingles Cooksey del 24 regimiento fué desgraciadamente muerto. El oficial comandante de la primera brigada de milicias fué herido.»

—No hemos recibido sino una gaceta de Buenos Ayres que trae una larga relacion circunstanciada de las quejas de los comerciantes de esta ciudad contra el capitán Eliot, comandante de la *Porcupina*. Segun esta gaceta podemos creer generalmente en este país que la intencion del gobierno inglés es de apoderarse de MonteVideo, so color de mantener el territorio del rio de la Plata, baxo el dominio de la regencia de España. La correspondencia de lord Strangford no dice nada que anuncie semejante proyecto, y creemos que esta idea no es tanto la resulta de los calculos de personas que hacen raciocinios, como el efecto de los vanos temores del pueblo. Esta provincia seria tambien propia para dispartar los zelos de la metropoli como los de las colonias.

## NOTICIAS PARTICULARES DE BARCELONA.

### *Venta.*

Está para vender una coleccion de paisés pintados con sus marcos y cristales, para adornar una sala, los que se darán á un precio cómodo; en la oficina de este Periódico, darán razon de la persona que los tiene para vender.

**BARCELONA**, En la Imprenta del gobierno general de Cataluña, calle dels Escudellers.

Ayuntamiento de Madrid